VERORDENING (EG) Nr. 1905/95 VAN DE COMMISSIE

van 1 augustus 1995

betreffende de voorlopige aanpassing van de speciale regelingen voor de invoer van durumtarwe, kanariezaad, rogge en mout van oorsprong uit Turkije met het oog op de tenuitvoerlegging van de in het kader van de multilaterale handelsbesprekingen van de Uruguay-Ronde gesloten landbouwovereenkomst en houdende afwijking van Verordening (EEG) nr. 1180/77 van de Raad

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EG) nr. 3290/94 van de Raad van 22 december 1994 inzake de aanpassingen en de overgangsmaatregelen in de landbouwsector voor de tenuitvoerlegging van de overeenkomsten in het kader van de multilaterale handelsbesprekingen van de Uruguay-Ronde [1], en met name op artikel 3, lid 1,

Overwegende dat in het Associatieakkoord EEG-Turkije speciale regelingen zijn vastgelegd voor de invoer van durumtarwe, kanariezaad, rogge en mout van oorsprong uit Turkije ; dat deze regelingen voorzien in een korting op de heffing bij invoer van durumtarwe en kanariezaad, en in een verlaging van de invoerheffing voor rogge, op voorwaarde dat Turkije bij de uitvoer van dit produkt een speciale heffing toepast, en van het vaste element van de invoerheffing van mout ;

Overwegende dat in Verordening (EEG) nr. 1180/77 van de Raad van 17 mei 1977 betreffende de invoer in de Gemeenschap van bepaalde landbouwprodukten van oorsprong uit Turkije [2], laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 1902/92 [3], de voorschriften voor de toepassing van deze regelingen zijn vastgesteld ;

Overwegende dat de Gemeenschap zich er op grond van de in het kader van de multilaterale handelsbesprekingen van de Uruguay-Ronde gesloten landbouwovereenkomst [4] toe verbonden heeft de variabele heffingen te tariferen en met ingang van 1 juli 1995 te vervangen door douanerechten ; dat deze vervanging de speciale regelingen onwerkzaam dreigt te maken en dat dus in afwachting van een nieuwe overeenkomst met Turkije voorlopig een afwijking van Verordening (EEG) nr. 1180/77 moet worden toegestaan, die de essentie van de regelingen onverlet laat ;

Overwegende dat de aan Turkije toegekende voordelen tijdelijk kunnen worden vervangen door een verlaging van de douanerechten voor durumtarwe en kanariezaad met een bedrag dat overeenkomt met het voorheen toegekende voordeel ; dat de voor rogge toegestane concessie eveneens kan worden gehandhaafd door het toe te passen recht te verlagen op voorwaarde dat op de uitvoer een speciale heffing wordt toegepast ; dat het dienstig is de concessie voor mout te vervangen door een forfaitaire verlaging van het in het gemeenschappelijk douanetarief vastgestelde recht met een bedrag dat gelijk is aan de helft van het vaste element van de nu geldende heffing ;

Overwegende dat de in „rekeneenheden" uitgedrukte bedragen moeten worden omgezet in bedragen in ecu ;

Overwegende dat voor de invoer van durumtarwe, kanariezaad en rogge de rechten van het gemeenschappelijk douanetarief moeten gelden die van toepassing zijn op het tijdstip dat wordt vermeld in artikel 67 van Verordening (EEG) nr. 2913/92 van de Raad van 12 oktober 1992 tot vaststelling van het communautaire douanewetboek [5] ;

Overwegende dat de in deze verordening vervatte maatregelen in overeenstemming zijn met het advies van het Comité van beheer voor granen,

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

In deze verordening worden de bepalingen vastgesteld die, in afwijking van de artikelen 6, 7 en 8 van Verordening (EEG) nr. 1180/77, van 1 juli 1995 tot en met 30 juni 1996 van toepassing zijn op de speciale invoerregelingen voor durumtarwe, kanariezaad, rogge en mout van oorsprong uit Turkije.

Artikel 2

De rechten bij invoer in de Gemeenschap van durumtarwe en kanariezaad van de GN-codes 1001 10 00, respectievelijk 1008 30 00, van oorsprong uit Turkije en rechtstreeks van dit land naar de Gemeenschap vervoerd, zijn de overeenkomstig artikel 10, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 1766/92 van de Raad [6] ingestelde rechten, telkens verminderd met 0,73 ecu per ton.

[1] PB nr. L 349 van 31. 12. 1994, blz. 105.
[2] PB nr. L 142 van 9. 6. 1977, blz. 10.
[3] PB nr. L 192 van 15. 6. 1992, blz. 3.
[4] PB nr. L 336 van 23. 12. 1994, blz. 22.
[5] PB nr. L 302 van 19. 10. 1992, blz. 1.
[6] PB nr. L 181 van 1. 7. 1992, blz. 21.

Artikel 3

1. Het recht bij invoer in de Gemeenschap van rogge van GN-code 1002 00 00, van oorsprong uit Turkije en rechtstreeks van dit land naar de Gemeenschap vervoerd, is het overeenkomstig artikel 10, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 1766/92 berekende recht verminderd met een bedrag dat gelijk is aan de speciale heffing die door Turkije wordt geheven bij de uitvoer van bovengenoemd produkt naar de Gemeenschap, doch met maximaal 11,68 ecu per ton.

2. De in lid 1 bedoelde regeling wordt toegepast op elke invoertransactie waarvoor de importeur het bewijs levert dat de speciale heffing bij uitvoer door de exporteur is voldaan met inachtneming van het overeenkomstig artikel 10, lid 2, van Verordening (EEG) nr. 1766/92 vastgestelde bedrag en van een maximum van 11,68 ecu per ton.

Artikel 4

Het in het gemeenschappelijk douanetarief vastgestelde douanerecht voor onderstaande produkten van oorsprong uit Turkije, wordt verlaagd met 6,57 ecu per ton :

GN-code	Omschrijving
1107 10	Mout, niet gebrand
1107 20 00	Mout, gebrand

Artikel 5

Deze verordening treedt in werking op de derde dag volgende op die van haar bekendmaking in het *Publikatieblad van de Europese Gemeenschappen.*

Zij is van toepassing van 1 juli 1995 tot en met 30 juni 1996.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 1 augustus 1995.

Voor de Commissie
Hans VAN DEN BROEK
Lid van de Commissie